

**Germany-Dresden: Architectural, engineering and planning services**  
**OJ S 98/2015 22/05/2015**  
**Contract award notice**  
**Services**

**Directive 2004/18/EC**

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Landeshauptstadt Dresden, Geschäftsbereich Finanzen und Liegenschaften, Hochbauamt

Postal address: PF 120020

Town: Dresden

Postal code: 01001

Country: Germany

Contact person: Hochbauamt

For the attention of: Herrn Zille

E-mail: [lzille@dresden.de](mailto:lzille@dresden.de)

Telephone: +49 3514883885

Fax: +49 3514883805

**Internet address(es):**

General address of the contracting authority: [www.dresden.de](http://www.dresden.de)

**I.2. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.3. Main activity**

General public services

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title**

A0009/14 – 44. Grundschule – Gesamtanierung des Bestandsgebäudes einschließlich der Turnhalle und Erweiterung sowie Errichtung von Pausen- und Sportfreiflächen.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Services

Service category No 12: Architectural services; engineering services and integrated engineering services; urban planning and landscape engineering services; related scientific and technical consulting services; technical testing and analysis services

Main site or place of performance: Salbachstr. 10, 01279 Dresden, Deutschland.

NUTS code DED21 Dresden, Kreisfreie Stadt

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)**

**II.1.4.**

## **Short description of the contract or purchase(s)**

Vergabe-Nr.: A0009/14. Die Landeshauptstadt Dresden beabsichtigt, das Schulgebäude und die Turnhalle der 44. Grundschule grundhaft zu sanieren und für die Nutzung als 3-zügige Grundschule zu erweitern. Die bestehenden denkmalgeschützten Gebäude sind entsprechend der Anforderungen einer Grundschule zu sanieren und umzubauen sowie mit einem verbindenden Erweiterungsneubau zu ergänzen. Zusätzlich sind am Standort Pausen- und Sportfreiflächen neu zu schaffen.

### **II.1.5. CPV code(s)**

71240000 Architectural, engineering and planning services

### **II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

## **II.2. Total value of the contract/lot**

### **II.2.1. Total value of the contract/lot**

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Type of procedure**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Negotiated with a call for competition

### **IV.2. Award criteria**

#### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of

1. Projektidee . Weighting 60 %
2. Präsentation . Weighting 15 %
3. Honorarangebot . Weighting 25 %

#### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction has been used: no

### **IV.3. Administrative information**

#### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

A0009/14

#### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

##### **Contract notice**

Notice number in the OJ S: [2014/S 161-289125](#) of 23.8.2014

## **Section V: Award of contract**

---

Contract No: A0009/14

### **V.1. Date of conclusion of the contract**

24.4.2015

### **V.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 4

### **V.3. Name and address of the contractor**

Official name: ARGE ADA Architekten GmbH und Jarmer Architektur und Raum  
Postal address: Breitscheidstr. 78/A1  
Town: Dresden  
Postal code: 01237  
Country: Germany

**V.4. Information on value of the contract/lot**

If annual or monthly value:  
Number of years: 4

**V.5. Information about subcontracting**

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**VI.2. Additional information**

**VI.3. Procedures for review**

**VI.3.1. Review body**

Official name: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Leipzig  
Postal address: PF 101 364  
Town: Leipzig  
Postal code: 04013  
Country: Germany  
E-mail: [vergabekammer@ldl.sachsen.de](mailto:vergabekammer@ldl.sachsen.de)  
Telephone: +49 3419771040  
Fax: +49 3419771049

**VI.3.2. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures: „Ein Antrag auf Nachprüfung vor der Vergabekammer ist gem. § 107 Abs. 3 Nr. 4 GWB unzulässig, soweit mehr als 15 Tage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind“.

**VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Landeshauptstadt Dresden, Geschäftsbereich Finanzen und Liegenschaften, Zentrales Vergabebüro  
Postal address: PF 120020  
Town: Dresden  
Postal code: 01001  
Country: Germany  
E-mail: [kmarzusch@dresden.de](mailto:kmarzusch@dresden.de)  
Telephone: +49 3513776  
Fax: +49 3513753  
Internet address: [www.dresden.de](http://www.dresden.de)

**VI.4. Date of dispatch of this notice**

12.5.2015